

Genre du véhicule Chariot à moteur	Marque P F A N D E R	Type E K 5 0 0	Fiche d'homologation n° CH 4626 02
--	--------------------------------	--------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "EK 500" sur plaquette du constructeur, à l'avant à gauche

 sur paroi avant

Numéro du châssis frappé _____ à l'avant, à droite en haut sur traverse
 Signe d'identification du moteur frappé "QNL 1000 W" en haut sur le moteur
 Constructeur **PFANDER AG, Zurich** Importateur _____

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 3 Entraînement arrière
 Direction par timon Assistance _____
 Frein de service Hydraulique, av. frein de sûreté, s.r. AR
 Frein auxiliaire méc. à exp. interne Ralentisseur _____
 Frein stationn^t. à câble, s. roues AR Frein pr. rem. _____
 Transmission _____ Nombre vit. 2+1 rapide
 Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. 8 km/h

MOTEUR Genre _____ Temps _____
 Marque **BOSCH** Carbur. électr.
 Type **QNL 1000/24/1200**
 Position arrière Nombre cyl. _____
 Alésage _____ Course _____
 Cylindr. _____ cm³ CV-Impôt 1,36
 CV-puiss. 1000 (W) à 1200 t/m
 Refroidissement _____
 Bruit _____ dB () à _____ t/m
 Amortissement bruit _____

CARROSSERIE Forme pont ouvert Nombre portes _____
 _____ Toit ouvert _____
 Nombre de places : Total 1 ; AV 1 ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

DIMENSIONS	Vole	AV	AR
	Diam. braquage	G	DR
		<u>3,6</u>	<u>3,6</u>
Empattement	<u>1560</u>	/ _____ / _____ / _____	
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>3060</u>	<u>1920</u>	
Largeur	<u>1280</u>	<u>1120</u>	
Hauteur	<u>1120</u>	_____	
Porte à faux	AV	_____	
	AR	<u>505</u>	<u>465</u>
	lat.	_____	

POIDS	<u>Avant</u>	<u>Milieu</u>	<u>Arrière</u>	<u>TOTAL</u>
A vide	<u>140</u>	_____	<u>310</u>	<u>450</u>
Charge utile	<u>160</u>	_____	<u>340</u>	<u>500</u>
Poids total	<u>300</u>	_____	<u>650</u>	<u>950</u>
Garantie fabr.	_____	_____	_____	<u>950</u>
Dimens. pneus	<u>4.00-8 AV=</u>	<u>6 Ply/AR=</u>	<u>4 Ply</u>	_____
Charge p. essieu	<u>545</u>	_____	<u>860</u>	_____
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable	_____ kg			

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 V

Feux de route _____ Avertisseur optique _____
 Feux de croisement _____ Feux de position 2/ ULO Ø 50
 Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____
 Avertisseur _____ Niv. sonore _____ ()
 Essuie-glace _____ Lave-glace _____
 Feux arrières 2/ SAW Ø 80 Catadioptres AV=blancs Ø 50
 Feux stop _____ AR=rgs. Ø 50
 Eclair. plaque contr. à gauche, comb. Plaque forme haute à gauche
 Rétroviseur _____ Indic. vitesse _____
 Indic. direction clign. 2/ comb. avec feux arrières *)
 AV _____ latér. _____ AR rouge
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot à moteur
 Marque & type PFANDER EK 500
 Châssis n° _____ (selon véhicule) _____
 Homologation n° CH 4626 02
 Forme de la carr. pont ouvert
 Couleur _____ (selon véhicule) _____
 Places ass. : Total 1 (1 avant)
 Poids à vide 450 Carburant Electr.
CV 1,36
 Charge utile 500 Cylindrée _____ cm³
 Poids total 950 Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

*) Lampe-témoin des clignoteurs doit être placée dans le champ visuel du conducteur.

Lieu et date de l'expertise

Dübendorf, 21.9.67

La commission d'expertise

Genre du véhicule Chariot à moteur	Marque P F Ä N D E R	Type E K 500	Fiche d'homologation n° CH 4626 02
---------------------------------------	-------------------------	-----------------	---------------------------------------

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I .

Complément du 21.12.72 - homologation de contrôle

A partir du No de châssis : 71.10.14

Eclairage : feux de position = A (E) *)
 clignoteurs AV = HELLA K 12716 *)
 AR = HELLA K 33370
 feux AR = HELLA K 33370
 catadioptrés = I (E)

Cale d'arrêt : 225 x 88 x 125 mm

Pneus AV : 4.00 - 8 4PR charge par pneu 430 kg (4,5)

*) Implantation de l'éclairage AV (angles de visibilité) admise pour raisons techniques.